

# 💵 সুনান ইবনু মাজাহ

হাদিস নাম্বারঃ ১০৮২

৫/ সালাত কায়িম করা ও নিয়ম-কানুন (كتاب إقامة الصلاة والسنة) পরিচ্ছেদঃ ৫/৭৮. জুমু'আহর সালাত ফরয।

بَابِ فِي فَرْضِ الْجُمْعَةِ

#### আরবী

حَدَّتَنَا يَحْيَى بْنُ خَلَفٍ أَبُو سَلَمَةَ، حَدَّتَنَا عَبْدُ الأَعْلَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَمِامَةَ بْنِ سَهْل بْنِ حُنَيْف، عَنْ أَبِيهِ أَبِي أُمَامَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِك، قَالَ كُنْتُ قَائِدَ أَبِي حِينَ ذَهَبَ بَصَرُهُ وَكُنْتُ إِذَا خَرَجْتُ بِهِ إِلَى الْجُمُعَةِ فَسَمِعَ مَالِك، قَالَ كُنْتُ قَائِدَ أَبِي أَمَامَةَ أَسْعَدَ بْنِ زُرَارَةَ وَدَعَا لَهُ فَمَكَثْتُ حِينًا أَسْمَعُ ذَلِكَ مِنْهُ ثُمَّ قُلْتُ الْأَذَانَ السَّعَغْفَرَ لأَبِي أَمَامَةَ أَسْعَد بْنِ زُرَارَةَ وَدَعَا لَهُ فَمَكَثْتُ حِينًا أَسْمَعُ ذَلِكَ مِنْهُ ثُمَّ قُلْتُ وَيُعَالَ الْجُمُعَةِ يَسْتَغْفِرُ لأَبِي أَمَامَةَ وَيُعَلِّ وَيُعَلِّ وَيُعَلِّ الْمُمُعِ أَذَانَ الْجُمُعَةِ يَسْتَغْفِرُ لأَبِي أَمَامَةَ وَيُعْرَجْتُ بِهِ كَمَا كُنْتُ أَخْرُجُ بِهِ إِلَى الْجُمُعَةِ فَلَمَّا وَيُصَلِّي عَلَيْهِ وَلاَ أَسْأَلُهُ عَنْ ذَلِكَ لِمَ هُوَ فَخَرَجْتُ بِهِ كَمَا كُنْتُ أَخْرُجُ بِهِ إِلَى الْجُمُعَةِ فَلَمَّا سَمِعَ الأَذَانَ اسْتَغْفَرَ كَمَا كَانَ يَفْعَلُ فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبْتَاهُ أَرَأَيْتَكَ صَلَاتَكَ عَلَى أَسْعَدُ بْنِ سَمِعَ الأَذَانَ اسْتَغْفَرَ كَمَا كَانَ يَفْعَلُ فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبِهُ أَنَاهُ أَرَأَيْتَكَ صَلَاتَكَ عَلَى أَسْعَد بْنِ سَمِعَ الأَذَانَ اسْتَغْفَر كَمَا كَانَ يَفْعَلُ فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبْتَاهُ أَرَأَيْتَكَ صَلَاتَكَ عَلَى أَسْعَد بْنِ وَيُعْلِ الْجُمُعَةِ لِمَ هُو قَالَ أَيْ بُنِي كَانَ أَوْلَ مَنْ صَلَّى بِنَا صَلَى الله عليه وسلم - مِنْ مَكَّة فِي نَقِيعِ الْخَضِمَاتِ فِي هَرْمٍ مِنْ حَرَّةِ بَنِي بَيَاضَةَ . قُلْتُ كُمْ كُنْتُمُ يَوْمُؤِذٍ قَالَ أَرْبُوينَ رَجُلاً .

#### বাংলা

২/১০৮২। আবদুর রহমান ইবনু কাব ইবনু মালিক (রহ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমার পিতা অন্ধ হয়ে গেলে আমি ছিলাম তার পরিচালক। আমি তাকে নিয়ে যখন জুমুআহর সালাত (নামায/নামাজ) আদায় করতে বের হতাম, তিনি আযান শুনলেই আবূ উমামাহ আসআদ ইবনু যুরারাহ্ (রাঃ) এর জন্য ক্ষমা প্রার্থনা করতেন এবং দুআ করতেন। আমি তাকে ক্ষমা প্রার্থনা ও দুআ করতে শুনে কিছুক্ষণ থামলাম, অতঃপর মনে মনে বললাম, আল্লাহ্র শপথ! কি বোকামী! তিনি জুমুআহর আযান শুনলেই আমি তাকে আবূ উমামাহ -এর জন্য ক্ষমা প্রার্থনা ও দুআ করতে শুনি, অথচ আমি তাকে তার কারণ জিজ্ঞেস করিনি? আমি তাকে নিয়ে যেমন বের হতাম, তদ্রূপ একদিন তাঁকে নিয়ে জুমুআহর উদ্দেশে বের হলাম।

তিনি যখন আযান শুনলেন তখন তার অভ্যাস মাফিক ক্ষমা প্রার্থনা করলেন। আমি তাকে জিজ্ঞেস করলাম, হে



পিতা! জুমুআহর আযান শুনলেই আমি কি আপনাকে দেখি না যে, আপনি আসআদ ইবনু যুরারাহ্ -এর জন্য ক্ষমা প্রার্থনা করেন, তা কেন? তিনি বলেন, প্রিয় বৎস! রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মক্কা থেকে (মিদিনা্য়) আসার পূর্বে তিনই সর্বপ্রথম বনূ বাইয়াদার প্রস্তরময় সমতল ভূমিতে অবস্থিত নাকীউল খাযামাত-এ আমাদের নিয়ে জুমুআহর সালাত (নামায/নামাজ) পড়েন। আমি জিজ্ঞেস করলাম, আপনারা তখন কতজন ছিলেন? তিনি বলেন, চল্লিশজন পুরুষ।

### **English**

It was narrated that 'Abdur-Rahman bin Ka'b bin Malik said:

"I used to guide my father after he lost his sight, and when I took him out for the Friday (prayer), when he heard the Adhan he would pray for forgiveness for Abu Umamah As'ad bin Zurarah, and supplicate for him. I heard that from him for a while, then I said to myself: 'By Allah! What is this weakness? Every time he heard the Adhan for Friday (prayer) I hear him praying for forgiveness for Abu Umamah and supplicate for him, and I do not ask him about why he does that.' Then I took him out for Friday (prayer), as I used to take him out, and when he heard the Adhan he prayed for forgiveness as he used to do. I said to him: 'O my father! I see you supplicating for As'ad bin Zurarah every time you hear the call for Friday; why is that?' He said: 'O my son, he was the first one who led us for the Friday prayer before the Messenger of Allah () came from Makkah, in Naqi' Al- Khadamat (a place near Al-Madinah), in the plain of Harrah Banu Bayadah.' I asked: 'How many of you were there at that time?' He said: 'Forty men.'"

## ফুটনোট

তাখরীজ কুতুবুত সিত্তাহ: আবূ দাউদ ১০৬৯

তাহক্বীক্ব আলবানী: হাসান। তাখরীজ আলবানী: সহীহ আবূ দাউদ ৯৮০।

হাদিসের মান: হাসান (Hasan) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন

🧕 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন